

## COURSE OUTLINE

1. รหัสและชื่อรายวิชา : LCLG638 : SELECTED TOPICS IN BURMESE LANGUAGE AND LINGUISTICS 3( - - )

วทศ ๖๓๘ : เรื่องคัดเลือกภาษาและภาษาศาสตร์ภาษาพม่า 3( - - )

2. หลักสูตรและประเภทของรายวิชา : หลักสูตรศิลปศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวิชาภาษาศาสตร์เป็นรายวิชาในหมวดวิชาเลือก

3. วัตถุประสงค์ของรายวิชา

4. อาจารย์ผู้รับผิดชอบรายวิชา :

5. แผนการสอน :

สัปดาห์ที่ /ครั้งที่	หัวข้อ	จำนวนชั่วโมง			อาจารย์ผู้สอน
		บรรยาย	ปฏิบัติ	ศึกษด้วยตัวเอง	
1	แนะนำ Course outline และทบทวนความรู้เกี่ยวกับหน่วยเสียง (phonemes) ในภาษาโดยอ่านบทความเรื่อง Phonetics of Modern Coloquial Burmese ของ Soe Myint (1999) ร่วมกันในชั้น งานที่มอบหมาย : ให้นักศึกษาอ่านบทความเรื่อง A Burmese Phonetics Readers และให้นำเสนอปากเปล่าในสัปดาห์ที่ 2	3	0	3	-
2	รายงานหน้าชั้น : สรุปประเด็นจากบทความเรื่อง A Burmese Phonetics Readers (5 คะแนน) หัวข้อบรรยาย - Burmese Phonemes - Burmese Tonemes - Length - Stress งานที่มอบหมาย : ให้นักศึกษาอ่านบทความเรื่อง A Study on Voiceless Nasal in Burmese และให้นำเสนอปากเปล่าในสัปดาห์ที่ 3 และให้ศึกษาการออกเสียง พยัญชนะนาสิกเสียงไม่ก้องที่เว็บไซต์ <a href="http://www.phonetics.ucla.edu/vowels/chapter12/burmese.html">http://www.phonetics.ucla.edu/vowels/chapter12/burmese.html</a>	3	0	3	-
3	รายงานหน้าชั้น : สรุปประเด็นจากบทความเรื่อง A Study on Voiceless Nasal in Burmese (5 คะแนน) หัวข้อบรรยาย - General scope of the present study - Phonetic analysis งานที่มอบหมาย : ให้นักศึกษาอ่านบทความเรื่อง Evolution of the Burmese Vowel System และให้นำเสนอปากเปล่าในสัปดาห์ที่ 4	3	0	3	-
4	รายงานหน้าชั้น : สรุปประเด็นจากบทความเรื่อง Evolution of the Burmese Vowel System (5 คะแนน) หัวข้อบรรยาย - Introduction to Evolution of the Burmese Vowel System - Written Burmese and Old Burmese - Diachronic Analysis of Old Burmese Vowels งานที่มอบหมาย : ให้นักศึกษาอ่านบทความเรื่อง Register in Burmese และให้นำเสนอปากเปล่าในสัปดาห์ที่ 5	3	0	3	-
5	รายงานหน้าชั้น : สรุปประเด็นจากบทความเรื่อง Register in Burmese (5 คะแนน) หัวข้อบรรยาย - Prosodies in Burmese - Burmese as a Register Language - Burmese and Austroasiatic งานที่มอบหมาย : ให้นักศึกษาอ่านบทความเรื่อง Burmese Tone? และให้นำเสนอปากเปล่าในสัปดาห์ที่ 6	3	0	3	-
6	รายงานหน้าชั้น : เรื่อง Burmese Tone? (5 คะแนน) หัวข้อบรรยาย - Burmese Laryngeal Contrasts - Analysis on Burmese Tone - Tonal Realization and Sandhi งานที่มอบหมาย : ให้นักศึกษาอ่านบทความเรื่อง An Acoustic Analysis of Burmese Tone และให้นำเสนอปากเปล่าในสัปดาห์ที่ 7 และ 9	3	0	3	-
7	รายงานหน้าชั้น : เรื่อง An Acoustic Analysis of Burmese Tone ครั้งที่ 1 (2.5 คะแนน) หัวข้อบรรยาย - F0 Contour - Onset F0 - Offset F0 - Peak F0 - F0 Timing (Relative Peak Delay)	3	0	3	-
8	สอบกลางภาค	0	0	0	-
9	รายงานหน้าชั้น : เรื่อง An Acoustic Analysis of Burmese Tone ครั้งที่ 2 (2.5 คะแนน) หัวข้อบรรยาย - Duration - Voice Quality - Vowel Quality งานที่มอบหมาย : ให้นักศึกษาอ่านบทความเรื่อง Notes on the Origins of Burmese Creaky Tone และให้นำเสนอปากเปล่าในสัปดาห์ที่ 10	3	0	3	-

10	รายงานหน้าขึ้น : เรื่อง Notes on the Origins of Burmese Creaky Tone (5 คะแนน) หัวข้อบรรยาย - Lexical Tone in Burmese งานที่มอบหมาย : ให้นักศึกษาอ่านบทความเรื่อง The domain of tone in Burmese และให้นำเสนอปากเปล่าในสัปดาห์ที่ 11	3	0	3	-
11	รายงานหน้าขึ้น : เรื่อง The domain of tone in Burmese (5 คะแนน) หัวข้อบรรยาย - Syllable and Tone in Burmese งานที่มอบหมาย : ให้นักศึกษาอ่านบทความเรื่อง Burmese Historical Morphology และให้นำเสนอปากเปล่าในสัปดาห์ที่ 12	3	0	3	-
12	รายงานหน้าขึ้น : เรื่อง Burmese Historical Morphology (5 คะแนน) หัวข้อบรรยาย - Burmese Morphology งานที่มอบหมาย : ให้นักศึกษาอ่านบทความเรื่อง Myanmar Phrases Translation Model with Morphological Analysis for Statistical Myanmar to English Translation System	3	0	3	-
13	รายงานหน้าขึ้น : เรื่อง Myanmar Phrases Translation Model with Morphological Analysis for Statistical Myanmar to English Translation System (5 คะแนน) หัวข้อบรรยาย - Myanmar Phrases งานที่มอบหมาย : ให้นักศึกษาอ่านบทความเรื่อง Out line of Burmese Grammar	3	0	3	-
14	รายงานหน้าขึ้น : เรื่อง Out line of Burmese Grammar (5 คะแนน) หัวข้อบรรยาย - Burmese Grammar งานที่มอบหมาย : ให้นักศึกษาอ่านบทความเรื่อง Sketch of Burmese Dialects	3	0	3	-
15	รายงานหน้าขึ้น : เรื่อง Sketch of Burmese Dialects (5 คะแนน) หัวข้อบรรยาย - Burmese Dialects	3	0	3	-
16	สอบปลายภาค	0	0	0	-

#### 6. เอกสารประกอบการเรียนการสอน :

- Bradley, D. 1982. Register in Burmese. *Studies in Southeast Asian Linguistics*. 8:117
- Dantsuji, M. (1984) "A study on voiceless nasals in Burmese." *Studia phonologica XVIII*: 1-14.
- Hill, Nathan W. (2012). "Evolution of the Burmese Vowel System". *Transactions of the Philological Society* 110 (1): 64
- Jenks, P. 2007. Burmese tone? An analysis of the four-way Burmese tone system as due to intersecting tone and classical phonation features. Harvard University.
- Jones, Robert B. (1972). Sketch of Burmese dialects. In M. Estellie Smith (ed.), *Studies in linguistics in honor of George L. Trager* (pp. 413-422). Mouton.
- Judson, A., 1842. *Grammatical notices of the Burmese language*. Maulmain: American Baptist mission press.
- Kelly, Niamh E. in progress. *An Acoustic Analysis of Burmese Tone*. Master
- Soe, Myint. 1999. *A grammar in Burmese*. Ph.D. dissertation. University of Oregon.
- Thet Thet Zin a, Khin Mar Soe and Ni Lar Thein . Myanmar Phrases Translation Model with Morphological Analysis for Statistical Myanmar to English Translation System. *Anthology*: Y11-1014.
- Thurgood, G. 1981. Notes on the Origins of Burmese Creaky Tone. *Monumenta Serindica* #9. Tokyo: Institute for the Study of the Languages and Cultures of Asia and Africa. 100 pp.
- Tun, U Thein. 1982. Some Acoustic Properties of Tones in Burmese. In *Papers in Southeast Asian Linguistics No.8, Tonation*, ed. D. Bradley. Pacific Linguistics, the Australian National University.
- U. Thein Tun. The Domain of Tones in Burmese. in *Speech Science and Technology*, No. 90., pp. 406-410.